



O'zbekiston Matbuot va axborot agentligida 2014-yil 19-dekabrda 0055-raqam bilan qayta ro'yxtatga olingan.

**2020-yil. 3-sont.**

### Bosh muharrir

Bahodir JOVLIYEV

### Tahrir hay'ati:

Sherzod SHERMATOV

Dilshod KENJAYEV

Maqsudxon YO'LDOSHEV

Nizomiddin MAHMUDOV

Nargiza RAHMONQULOVA

Yorqinjon ODILOV

Mamatqul JO'RAYEV

Nasirullo MIRKURBANOV

Jabbor ESHONQULOV

Lutfullo JO'RAYEV

(bosh muharrir o'rnbosari)

Nilufar Namozova

### Jamoatchilik kengashi:

Muhammadjon ALIYEV

Ergesh ABDUVALITOVA

Manzura DADAXO'JAYEVA

Ehsan TURDIQULOV

### Sahifalovchilar:

Akmal FARMONOV

Gulnoza VALIYEVA

### Nashr uchun mas'ul:

Nilufar NAMOZOVA

Nigora URALOVA

Emma TOROSYAN

### Tahririyat manzili:

100038, Toshkent shahri Matbuotchilar ko'chasi 32-uy.

Telefon: (98) 121-74-16,

(71) 233-03-10,

(71) 233-03-45,

(71) 233-03-67.

e-mail: til\_adabiyot@umail.uz

veb-sayt: www.tilvaadabiyot.uz

Jurnaldan ko'chirib bosilgan maqolalar "Til va adabiyyot ta'limi" dan olindi, deb izohlanishi shart.

Jurnalda nashr etilgan maqolalarda mualliflarning tahririyat nuqtayi nazaridan muvofiq kelmaydigan fikr-muhazalarini boshilishi mumkin.

Tahririyatga kelgan qo'lyozmalar taqriz qilinmaydi va muallifga qaytarilmaydi.

Bosmaxonaga 19.03.2020-yilda topshirildi. Ofset usulida chop etildi. Qog'oz bichimi 60x84<sup>1/2</sup>. Sharthi bosma tabog'i 6,0. "Times" garniturasi. 10, 11 kegl. "SANO-STANDART" MCHJ bosmaxonasida chop etildi.

Manzil: Toshkent sh. Olmazor tum., Shiroq ko'chasi. Buyurtma \_\_\_\_\_ Adadi 4500 nusxa. Bahosi kelistilgan narxda.

1991-yildan chiqa boshlagan

# TIL VA ADABIYOT TA'LIMI

O'ZBEKISTON RESPUBLIKASI  
XALQ TA'LIMI VAZIRLIGINING  
ILMIY-METODIK JURNALI

## ЯЗЫКА И ЛИТЕРАТУРЫ LANGUAGE AND LITERATURE TEACHING | SCIENTIFIC-METHODOLOGICAL JOURNAL OF THE MINISTRY OF PUBLIC EDUCATION OF THE REPUBLIC OF UZBEKISTAN

### MUNDARIJA

#### NAVOIYDAN NAVOLAR KELUR

Asror MO'MIN. Qush tili .....	3
-------------------------------	---

#### DOLZARB MAVZU

Sultonmurod OLIM. "Lison ut-tayr"ni tushunish mas'uliyati .....	5
---	---

G'ofir HAMROEV. Kreativ o'quv topshiriqlari – zamonaviy ona tili ta'liming asosi .....	8
--	---

#### DARS – MUQADDAS

Gulnoza BOBOJONOVA. X va h harflari .....	10
---	----

Ro'zmat ISMOILOV. Qadimiy shaharlar .....	12
---	----

#### TAHLIL

Tolib ENAZAROV. "Muhokamatu-l-lug'atayn"dagi dialektal so'zlar va obrazli nomlanishlar talqini .....	13
--	----

Alisher AXROROV. Maqollarda tinglash, suket saqlash odobi masalasi .....	16
--	----

Ro'zixon USMONOVA. Til bilgan – el bilar .....	17
--	----

Dilbar NORMURADOVA. Jahon folklori namunalardara poetik yondashuvni qiyoslab o'rganish .....	18
--	----

Nigora ADIZOVA. Qiziqmachoqlarning lingvopoetik xususiyatlari .....	19
---	----

Surayyo MUQIMOVA. Etimon va hozirgi ma'no .....	21
---	----

Umida SHERMATOVA. Kundusiz kechalar yog'dusi .....	23
--	----

#### ILG'OR PEDAGOGIK TEKNOLOGIYALAR

Shoira SODIQOVA. Adabiyot darslarida innovatsiya metodlar samaradorligi .....	25
---	----

Dono ZULPIYEVA. Produktiv yondashuv orqali o'qitishning o'ziga xos xususiyatlari .....	26
--	----

#### TARJIMASHUNOSLIK

Muqaddas OQMAMATOVA. Bir lavha talqini: tarjima va so'z .....	27
---	----

Ozodakhon GULYAMOVA. Some lexical and morphological features of translation .....	30
---	----

#### METODIK TAVSIYA

Nigora ABDULLAEVA. The role of communicative language teaching in Uzbekistan .....	32
--	----

#### TADQIQOTLAR

Ra'no TOSHNIYOZOVA. Alisher Navoiy ontologik tafakkurida vaqt kategoriyasi .....	34
--	----

Gulnoza QURBONOVA. Bo'lajak o'qituvchilarining kasbiy-operativ tafakkurini rivojlantirish .....	36
---	----

#### KICHIK TADQIQOT

Jumanazar ESHONQULOV, Ilhom ESHONQULOV. Muhammadsiddiq Hayrat Buxoriy tazkiravilalar nazida .....	38
---	----

Dilorom KAMALOVA, Nazokat SAMINOVA. Bo'lajak o'qituvchilarida pedagogik madaniyatni rivojlantirishning o'ziga xos usullari .....	40
--	----

Sayyora HALIMOVA. "Sadoyi Turkiston" gazetasida milliy til va imlo muammolar .....	41
--	----

Aziza RAXMANOVA. Parallel matnlar korpusining milliy til xususiyatlarini yoritishdagi ahamiyati .....	43
---	----

Visola TASHPULATOVA. Badiiy asarlarda antroponimlar tarjimasi .....	44
---	----

Dildora TASHMUXAMEDOVA. Xitoy tilida undov so'zlarning turkumlanishi .....	45
--	----

#### TAVSIYA

Dilnoza QURBONOVA. O'quvchilarda madaniyatlararo bag'rirkenglikni shakllantirishning pedagogik imkoniyatlari .....	47
--	----

#### МЕТОДИКА ОПЫТ

Dilorom Шодиева. Навруз и Масленица. Национальные праздники, традиции, обычаи и обряды .....	49
--	----

Замира Нурманова. Н.С.Лесков. Рассказ «Левша» .....	51
---	----

Гульшод Хамраева. Основные черты научного стиля, его функции, разновидности и жанры .....	53
---	----

Феруза Хайдукова. Сложное предложение. Сложносочиненное предложение. Сочинительные союзы .....	54
--	----

#### ИЗ ОПЫТА ПРЕПОДАВАТЕЛЯ

Елена Лагай. Современные подходы к формированию и развитию интеллектуально-творческого потенциала студентов языковых вузов .....	57
--	----

Екатерина Аминова. Билингвизм и раннее обучение языку .....	59
---	----

#### ЯЗЫКОЗНАНИЕ

Дилором Юлдашева, Нигина Хожиева. Некоторые соображения о фруктовой лексике .....	61
---	----

Венера Жамединова. Синтаксические конструкции в паремиях узбекского языка с концептом «труд» .....	62
--	----

Замира Нуржанова. Морфологические особенности русской рукописной книги .....	64
--	----

#### ЛИТЕРАТУРОВЕДЕНИЕ

Шахиста Тахиржанова. Критерии и классификации завершенности эпистолярных текстов .....	66
--	----

Малика Файзиева. Из истории учений о поэтике .....	67
--	----

Насиба Шодиева. Комментарий к системе диалогов в драматических произведениях Шекспира .....	70
---	----

Комила Довлетова. Репрезентация героев в романе Ильдара Абузярова «ХУШ. Роман одной недели» .....	71
---	----

Азиза Ахмедова. Лингвопоэтика обычного фольклоризма .....	74
---	----

#### НАУЧНЫЕ ИССЛЕДОВАНИЯ

Охуда Юлдашева. Система персонажей и авторская позиция в рассказе Владимира Маканина «Кавказский пленный» .....	76
---	----

#### ОБСУЖДАЕМ, СПОРИМ

Светлана Мадьярова, Раушан Медетова. Новые педагогические технологии как важные ресурсы образования ...78
---

Расима Габдулхакова. Определение коммуникативной цели урока русского языка как неродного .....79
--